



# **NIEDERSCHRIFT**

**über die 63. Sitzung des Beirats für Migration und**

**Integration**

**am Donnerstag, 15.05.2014,**

**im Rathaus Marktstraße 50, Empfangssaal**

Beginn: 18:00

Ende: 20:06



Anwesenheitsliste

CDU

Heidi Berger

Leben in Landau

Dott. Francesca Chillemi Jungmann

Kandasamy Kulenderarajah

Vijayakumary Thaneeswaran ab Top 1 nö.S. / 18.45 Uhr

Landau Weltfreundlich

Hilâl Incedere ab Top 2 nö.S. / 19:35 Uhr

Veronique Ziegler

Magdalena Schwarzmüller ab Top 1 nö.S. / 18:47 Uhr

Vorsitzender

Aydin Tas

1. Stellvertr. Vorsitzende/r

Farid Moayyedi

2. Stellvertr. Vorsitzende/r

Orhan Yilmaz

Integrationsbeauftragte

Elena Schwahn

Schriftführerin

Stefanie Schuster

Entschuldigt



FWG

Wolfgang Gauer entschuldigt

Leben in Landau

Maria José De Oliveira Weiler entschuldigt



Zu dieser Sitzung war unter gleichzeitiger Bekanntgabe der Tagesordnung ordnungsgemäß eingeladen worden.

Damit bestand folgende Tagesordnung:

## **Tagesordnung**

### **Öffentliche Sitzung**

1. Einwohnerfragestunde
2. Integrationspreis "Alles Landauer"
3. Beiratswahl 2014
4. Verschiedenes



Öffentliche Sitzung



**Niederschrift des Tagesordnungspunktes 1. (öffentlich)**

**Einwohnerfragestunde**

Es waren keine Einwohner anwesend.



**Niederschrift des Tagesordnungspunktes 2. (öffentlich)**

**Integrationspreis "Alles Landauer"**

Der Vorsitzende informierte, dass die Verleihung des Integrationspreises im Herbst bei den Wochen der Kulturen übergeben werden soll. Aufgabe der Beiratsmitglieder es ist nun, die Idee der Verleihung eines Integrationspreises in der Öffentlichkeit zu verbreiten. Abgabefrist für Vorschläge ist am Dienstag, 15. Juli 2014.

Frau Schwahn wird über ihren Verteiler sowie die Schulen und Kindertagesstätten zu diesem Preis informieren und um Vorschläge bitten.



### **Niederschrift des Tagesordnungspunktes 3. (öffentlich)**

#### **Beiratswahl 2014**

Der Vorsitzende wies darauf hin, dass für die Beiratswahlen Kandidaten gesucht werden müssen. Leider liegt ihm bis jetzt kein Informationsmaterial vor. Es müssen dringend die Wähler mobilisiert werden.

Frau Berger ist der Meinung, dass die Menschen direkt angesprochen werden müssen. Man muss ihnen klarmachen, dass sie auf die Informationsveranstaltung, welche im Ratssaal stattfinden soll, kommen. Sie schlug vor, Bürger anzusprechen und eine Datenbank anzulegen.

Herr Yilmaz wies auf das Integrationsturnier am 7. Juni 2014 hin. Hier könnte der Beirat einen Informationsstand aufstellen.

Der Vorsitzende fasste zusammen, dass

- ein Informationsflyer und eine Kontaktliste erstellt werden,
- ein Informationsstand beim Integrationsturnier am Samstag, 7. Juni 2014 aufgestellt wird,
- beim Tag der Integration am Samstag, 14. Juni 2014 ebenfalls an einem Informationsstand für die Beiratswahlen geworben wird,
- bis zum Freitag, 13. Oktober 2014 die Listen abgegeben werden müssen,
- bei der Auftaktveranstaltung am Dienstag, 17. Juli 2014 über die Wahlen informiert wird.

Abschließend bat er die Beiratsmitglieder um Entscheidung, ob sie nochmals kandidieren und um Listenbildung.



## Niederschrift des Tagesordnungspunktes 4. (öffentlich)

### Verschiedenes

Frau Schwahn wurde von ihren Kollegen angesprochen, dass es bei den Asylbewerber Probleme bei der Mülltrennung gibt. Es wurde vorgeschlagen, ein Informationsblatt in verschiedenen Sprachen zu erstellen. Sie fragte die Beiratsmitglieder, ob und wer sich für die Übersetzungen bereiterklären würde.

Frau Chillemi Jungmann wies darauf hin, dass in anderen Städten schon ein Informationsblatt erstellt wurde. Diese sollte man mit Bildern ausschmücken.



Die Niederschrift über die 54. Sitzung des Beirates für Migration und Integration der Stadt Landau in der Pfalz am 15. Mai 2014 umfasst 7 Teilprotokolle. Sie enthält die fortlaufend nummerierten Blätter 1 bis 15.

Aydin Tas

Vorsitzender

Stefanie Schuster  
Schriftführerin